

BIBLIOGRAPHIE

QUELLEN

ACTA APOSTOLORUM APOCRYPHA

- *Die Petrus- und Paulusacten in der litterarischen Überlieferung der syrischen Kirche* (hrsg. und übers. von A. BAUMSTARK), Leipzig 1902.

Acta Petri cum Simone:

- *Actus Petri cum Simone: Acta Apostolorum Apocrypha 1* (hrsg. von R. A. LIPSIUS), Leipzig 1891, 45–103.
- *Μαρτύριον τοῦ ἁγίου ἀποστόλου Πέτρου: Acta Apostolorum Apocrypha 1* (hrsg. von R. A. LIPSIUS), Leipzig 1891, 78–102.
- *Petrusakten: Neutestamentliche Apokryphen in deutscher Übersetzung 2. Apostolisches. Apokalypsen und Verwandtes* (übers. von W. SCHNEEMELCHER), Tübingen 5. Aufl. 1989, 177–221.

Vita Ioannis Baptistae:

- *A New Life of John the Baptist* (hrsg. und übers. von A. MINGANA): BJRL 11 (1927) 438–489.

AITHALLAHA

Epistola ad Christianos in Persarum regione de fide:

- *Brief Aithallahas, des Bischofs von Edessa (Urhai), an die Christen des Perserlandes über den Glauben* (übers. von P. BRUNS): OrChr 77 (1993) 120–136.
- *Epistola ad Christianos in Persarum regione de fide* (hrsg. und übers. von J. THOROSSIAN), Venedig 1942.

AMMIANUS MARCELLINUS

Rerum gestarum quae extant:

- *Rerum gestarum libri qui supersunt*, 2 Bde. (hrsg. von W. SEYFARTH / L. JACOB-KARAU / I. ULMANN = BiTeu), Leipzig 1978.

ANONYMUS

Chronicum Edessenum:

- *Chronica minora 1. Chronicon Edessenum* (hrsg. von I. GUIDI = CSCO 1/2 / CSCO.S 1/2), Löwen 1960.1955 (Leipzig 1903).

Expositio totius mundi et gentium:

- *Expositio totius mundi et gentium* (hrsg. und übers. von J. ROUGÉ = SCh 124), Paris 1966.

APHRAHAT

Demonstrationes:

- Demonstratio XXIII de Acino: *Patrologia Syriaca* 1/2 (hrsg. und übers. von J. PARISOT), Paris 1907, 1–489.
- *Demonstrationes I–XXII* (hrsg. und übers. von J. PARISOT = PS 1/1), Paris 1894.

ATHANASIUS VON ALEXANDRIEN

Tomus ad Antiochenos:

- Tomus ad Antiochenos: *Opera omnia quae exstant* (PG 26), 793–810.

BARDAISAN

Liber legum regionum:

- *The Book of the Laws of Countries: Dialogue on Fate of Bardaisan of Edessa* (hrsg. und übers. von H. J. W. DRIJVERS = STT 3), Assen 1965.

BARHADBESCHABBA

Causa foundationis scholarum:

- Cause de la fondation des écoles: *Patrologia Orientalis* 4/4 (hrsg. und übers. von A. SCHER), Turnhout 1971 (Paris 1907), 320–404.

BASILIUS VON CAESAREA

Liber de Spiritu sancto:

- *De spiritu sancto / Über den Heiligen Geist* (hrsg. und übers. von H. J. SIEBEN = FC 12), Freiburg u.a. 1993.
- *The Syriac Versions of the De Spiritu sancto by Basil of Caesarea*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von D. G. K. TAYLOR = CSCO 576.577 / CSCO.S 228.229), Löwen 1999.

CLEMENS VON ALEXANDRIEN

Stromateis:

- *Stromata 1–6* (hrsg. von O. STÄHLIN / L. FRÜCHTEL, mit Nachträgen von U. TREU = GCS 52, Clemens Alexandrinus 2), Berlin 4. Aufl. 1985.
- *Stromata 7–8: Stromata Buch 7 und 8. Excerpta ex Theodotio. Eclogae prophetae. Quis dives salvetur. Fragmente* (hrsg. von O. STÄHLIN / L. FRÜCHTEL / U. TREU = GCS 17, Clemens Alexandrinus 3), Berlin 2. Aufl. 1970, 3–102.

CLEMENS VON ROM

Homilia sive epistula secunda Clementis ad Corinthios:

- Zweiter Klemensbrief: *Schriften des Urchristentums 2. Didache (Apostellehre). Barnabasbrief. Zweiter Klemensbrief. Schrift an Diognet* (hrsg. und übers. von K. WENGST), Darmstadt 1984, 203–280.

CYPRIAN VON KARTHAGO

Epistulae collectae:

- *Epistulae* (hrsg. von W. HARTEL = CSEL 3/2), New York / London 1965 (Wien 1871).

CYRILL VON JERUSALEM

Catecheses mystagogicae:

- *Mystagogicae Catecheses / Mystagogische Katechesen* (hrsg. und übers. von G. RÖWEKAMP = FC 7), Freiburg u.a. 1992.

DIATESSARON

- *Diatessaron Persiano* (hrsg. und übers. von G. MESSINA = BibOr 14), Rom 1951.
- *Tatiani Evangelicorum Harmoniae Arabice* (hrsg. und übers. von A. CIASCA), Rom 1888.

DIDACHE XII APOSTOLORUM

- Didache (Apostellehre): *Schriften des Urchristentums 2. Didache (Apostellehre). Barnabasbrief. Zweiter Klemensbrief. Schrift an Diognet* (hrsg. und übers. von K. WENGST), Darmstadt 1984, 1–100.
- Didache / Zwölf-Apostel-Lehre: *Didache / Zwölf-Apostel-Lehre. Traditio Apostolica / Apostolische Überlieferung* (hrsg. und übers. von G. SCHÖLGEN / W. GEERLINGS = FC 1), Freiburg u.a. 1991, 23–139.

DOCTRINA ADDAI

- *The Teaching of Addai* (hrsg. und übers. von G. HOWARD), Chico, CA 1981.

DOCTRINA SIMONIS KEPHA IN URBE ROMA

- *Doctrina Simonis Kepha in urbe Rome: Ancient Syriac Documents Relative to the Earliest Establishment of Christianity in Edessa and the Neighbouring Countries* (hrsg. und übers. von W. CURETON), Amsterdam 1967 (London 1864), 35–41.

ENCHIRIDION SYMBOLORUM

- *Enchiridion symbolorum definitionum et declarationum de rebus fidei et morum / Kompendium der Glaubensbekenntnisse und kirchlichen Lehrentscheidungen* (hrsg. von H. DENZINGER, übers. und neu hrsg. von P. HÜNERMANN / H. HOPING), Freiburg u.a. 39. Aufl. 2001.

EPHRAEM DER SYRER

Carmina Nisibena:

- *Carmina Nisibena* 1, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 218.219 / CSCO.S 92.93), Löwen 1961.
- *Carmina Nisibena* 2, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 240.241 / CSCO.S 102.103), Löwen 1963.

Commentarii in Actus Apostolorum:

- *Meknut'iwñ Gorcoc' Aña'keloc'* (hrsg. vom ORDO MECHITARISTARUM VENETIARUM MONACHORUM SUB REGULA SANCTI BENEDICTI), Venedig 1839.
- The Commentary of Ephrem on Acts (übers. von F. C. CONYBEARE): *The Beginnings of Christianity 1/3* (hrsg. von F. J. FOACKER-JACKSON / K. LAKE), London 1926, 373–453.

Commentarii in Diatessaron:

- *Commentaire de l'Évangile concordant. Version arménienne*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von L. LELOIR = CSCO 137.145 / CSCO.Ar 1.2), Löwen 1953.1954.
- *Commentaire de l'Évangile concordant. Texte syriaque (Manuscript Chester Beatty 709)* (hrsg. und übers. von L. LELOIR = CBM 8), Löwen 1990 (Dublin 1963).
- *Commentaire de l'Évangile concordant ou Diatessaron* (hrsg. und übers. von L. LELOIR = SCh 121), Paris 1966.
- *Commentary on Tatian's Diatessaron* (hrsg. und übers. von C. MCCARTHY = JSSt Suppl. 2), Oxford 1993.
- *Evangelii concordantis expositio* (hrsg. von P. G. MOESINGER, übers. von J. B. AUCHER), Venedig 1876.
- Un nuevo fragmento siriaco del Comentario de san Efrén al Diatessaron (PPalau-Rib. 2) (hrsg. von P. ORTIZ DE VALDIVIESO): *StPapy 5* (1966) 7–17.

Commentarii in Exodum:

- *Commentarius in Exodum: In Genesim et in Exodum Commentarii*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von R.-M. TONNEAU = CSCO 152.153 / CSCO.S 71.72), Löwen 1955, 122–155/104–134.

Commentarii in Genesim:

- *Commentarius in Genesim: In Genesim et in Exodum Commentarii*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von R.-M. TONNEAU = CSCO 152.153 / CSCO.S 71.72), Löwen 1955, 1–121/1–103.

Commentarii in Paulum:

- *Commentarii in epistolas d. Pauli* (hrsg. vom ORDO MECHITARISTARUM VENETIARUM MONACHORUM SUB REGULA SANCTI BENEDICTI), Venedig 1893.
- *Matenagrowt'iwñk' 3. Meknowt'iwñ corek'tasan t'gt'oyñ Pawgosi* (hrsg. vom ORDO MECHITARISTARUM VENETIARUM MONACHORUM SUB REGULA SANCTI BENEDICTI), Venedig 1836.

Epistula ad Publium:

- *Letter to Publius* (hrsg. und übers. von S. P. BROCK): *Muséon 89* (1976) 261–305.

Hymni contra haereses:

- *Hymnen contra Haereses*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 169.170 / CSCO.S 76.77), Löwen 1957.

Hymni contra Julianum:

- Hymnen contra Julianum: *Hymnen de paradiso und contra Julianum*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 174.175 / CSCO.S 78.79), Löwen 1957, 71–90/64–86.

Hymni de azymis:

- Hymnen auf die ungesäuerten Brote: *Paschahymnen (De azymis, de crucifixione, de resurrectione)*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 248.249 / CSCO.S 108.109), Löwen 1964, 1–41/1–33.

Hymni de crucifixione:

- Hymnen auf die Kreuzigung: *Paschahymnen (De azymis, de crucifixione, de resurrectione)*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 248.249 / CSCO.S 108.109), Löwen 1964, 42–78/34–62.

Hymni de ecclesia:

- *Hymnen de ecclesia*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 198.199 / CSCO.S 84.85), Löwen 1960.

Hymni de fide:

- *Hymnen de fide*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 154.155 / CSCO.S 73.74), Löwen 1955.

Hymni de ieiunio:

- *Hymnen de ieiunio*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 246.247 / CSCO.S 106.107), Löwen 1964.

Hymni de nativitate:

- Hymnen de nativitate: *Hymnen de nativitate (Epiphania)*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 186.187 / CSCO.S 82.83), Löwen 1959, 1–143/1–130.

Hymni de paradiso:

- Hymnen de paradiso: *Hymnen de paradiso und contra Julianum*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 174.175 / CSCO.S 78.79), Löwen 1957, 1–66/1–60.
- *Hymns on Paradise* (eingeleitet und übers. von S. P. BROCK), New York 1990.

Hymni de resurrectione:

- Hymnen auf die Auferstehung: *Paschahymnen (De azymis, de crucifixione, de resurrectione)*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 248.249 / CSCO.S 108.109), Löwen 1964, 78–94/63–75.

Hymni de virginitate:

- *Hymnen de virginitate*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 223.224 / CSCO.S 94.95), Löwen 1962.

Refutationes:

- *Prose Refutations of Mani, Marcion and Bardaisan 1. The Discourses addressed to Hypatius* (hrsg. und übers. von C. W. MITCHELL), London 1912.
- *Prose Refutations of Mani, Marcion, and Bardaisan 2. The Discourse called „of Domnus“ and six other writings* (hrsg. und übers. von C. W.

- MITCHELL, vervollständigt von A. A. BEVAN / F. C. BURKITT), London 1921.
- *Rabulae Episcopi Edesseni Balaei aliorumque opera selecta, e Codicibus Syriacis Manuscriptis in Museo Britannico et Bibliotheca Bodleiana asservatis* (hrsg. von J. OVERBECK), Oxford 1865.
- Sermo de Domino nostro:
- *Sermo de Domino nostro*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 270.271 / CSCO.S 116.117), Löwen 1966.
- Sermones:
- *Sermones 1–2*, 4 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 305.306.311.312 / CSCO.S 130.131.134.135), Löwen 1969.1970.
- Sermones de fide:
- *Sermones de fide*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 212.213 / CSCO.S 88.89), Löwen 1961.
- Sermones de Nicomedia:
- *Memre sur Nicomédie. Edition des fragments de l'originale syriaque et de la version arménienne* (hrsg. und übers. von C. RENOUX = PO 37/2.3), Turnhout 1975.
- PS.-EPHRAEM DER SYRER
- Hymni de Abraham Kidunaya et Juliano Saba:
- *Hymnen auf Abraham Kidunaya und Julianos Saba*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 322.323 / CSCO.S 140.141), Löwen 1972.
- Hymni de Epiphania:
- Hymnen de Epiphania: *Ephraem des Syrer's Hymnen de nativitate (Epiphania)* (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 186.187 / CSCO.S 82.83), Löwen 1959, 144–191/131–171.
- Sermones in hebdomadam sanctam:
- *Des heiligen Ephraem des Syrer's Sermones 3–4*, 4 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 320.321.345.346 / CSCO.S 138.139.148.149), Löwen 1972.
 - *Sermones in hebdomadam sanctam*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. BECK = CSCO 412.413 / CSCO.S 181.182), Löwen 1979.
- Testamentum Ephraemi:
- Das Testament des Heiligen Mar Ephräm: *Des heiligen Ephraem des Syrer's Sermones 4*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von E. Beck = CSCO 334.335 / CSCO.S 148.149), Löwen 1973, 43–69/53–80.
- EPIPHANIUS VON SALAMIS
- Panarion seu adversus lxx haereses:
- Panarion 1–33: *Ancoratus. Panarion* (hrsg. von K. HOLL = GCS 25, Epiphanius 1), Leipzig 1915, 151–460.
 - *Panarion* (hrsg. von K. HOLL / J. DUMMER = GCS 31, Epiphanius 2), Berlin 2. Aufl. 1980.

- Panarion 65–80: *Panarion. De fide* (hrsg. von K. HOLL / J. DUMMER = GCS 37, Epiphanius 3), Berlin 2. Aufl. 1985, 1–496.

EUSEBIUS VON CAESAREA

Chronicon omnimodae historiae:

- siehe HIERONYMUS.

Historia ecclesiastica:

- *Die Kirchengeschichte 1–3* (hrsg. von E. SCHWARTZ / T. MOMMSEN, 2. Aufl. von F. WINKELMANN = GCS N.F. 6/1–3), Berlin 1999.

EVANGELIA APOCRYPHA

Evangelium Thomae:

- Evangelium Thomae de infantia Salvatoris / Kindheitserzählung des Thomas: *Evangelia infantiae apocrypha / Apokryphe Kindheitsevangelien* (hrsg. von G. SCHNEIDER = FC 18), Freiburg u. a. 1995, 147–172.

Historia Josephi Fabri Lignarii

- Historia Josephi Fabri Lignarii / Geschichte von Josef dem Zimmermann: *Evangelia infantiae apocrypha / Apokryphe Kindheitsevangelien* (hrsg. von G. SCHNEIDER = FC 18), Freiburg u. a. 1995, 271–284.

Liber de infantia Salvatoris:

- Liber de infantia Salvatoris / Lateinisches Kindheitsevangelium: *Evangelia infantiae apocrypha / Apokryphe Kindheitsevangelien* (hrsg. von G. SCHNEIDER = FC 18), Freiburg u. a. 1995, 197–212.

Protevangeliu Iacobi:

- Protevangeliu Iacobi / Protevangeliu des Jacobus: *Evangelia infantiae apocrypha / Apokryphe Kindheitsevangelien* (hrsg. von G. SCHNEIDER = FC 18), Freiburg u. a. 1995, 95–145.

GREGOR DER ERLEUCHTER

Doctrina Gregorii:

- *The Teaching of Saint Gregory. An Early Armenian Catechism* (übers. von R. W. THOMSON = HATS 3), Cambridge, Mass. 1970.

GREGOR VON NAZIANZ

Orationes theologicae:

- *Orationes theologicae / Theologische Reden* (hrsg. und übers. von H. J. SIEBEN = FC 22), Freiburg u. a. 1996.

HIERONYMUS

Chronicon omnimodae historiae, sc. Eusebii Caesariensis chronicon pars altera e graeco versa, retractata:

- *Die Chronik des Hieronymus / Hieronymi Chronicon* (hrsg. von R. HELM, mit einer Vorbemerkung von U. TREU = GCS, Eusebius Werke 7), Berlin 3. Aufl. 1984.

De illustribus viris:

- *Gli uomini illustri / De viris illustribus* (hrsg. und übers. von A. CERESA-GASTALDO = BPat 12), Florenz 1988.

IRENAEUS VON LYON

Adversus haereses:

- *Adversus haereses / Gegen die Häresien 1: Epideixis / Darlegung der Apostolischen Verkündigung. Adversus haereses / Gegen die Häresien 1* (hrsg. und übers. von N. BROX = FC 8/1), Freiburg 1993, 121–357.
- *Adversus Haereses / Gegen die Häresien 2–5* (hrsg. und übers. von N. BROX = FC 8/2–5), Freiburg 1993.1995.1997.2001.
- *Contre les hérésies 1–3*, 6 Bde. (hrsg. und übers. von A. ROUSSEAU / L. DOUTRELEAU = SCh 263.264.293.294.210.211), Paris 1979.1982. 1974.
- *Contre les hérésies 4*, 2 Bde. (hrsg. von A. ROUSSEAU, unter Mitarbeit von B. HEMMERDINGER / L. DOUTRELEAU / C. MERCIER = SCh 100/1–2), Paris 1965.
- *Contre les hérésies 5*, 2 Bde. (hrsg. und übers. von A. ROUSSEAU / L. DOUTRELEAU / C. MERCIER = SCh 152.153), Paris 1969.

JOHANNES CHRYSOSTOMUS

Homiliae in Matthaem:

- *Homiliae in Matthaem* (PG 57).
- *Homiliae in Matthaem: Opera omnia quae exstant 7* (PG 58), 471–792.

FLAVIUS JOSEPHUS

Antiquitates Judaicae:

- *Antiquitatum Iudaicarum libri XX*, 4 Bde. (hrsg. von B. NIESE, Flavii Iosephi opera 1–4), Berlin 2. Aufl. 1955.
- *Jewish Antiquities 8 (Books 15–17)* (hrsg. und übers. von A. WIKGREN = LCL 410, Josephus 7), Cambridge, Mass. / London 1980 (1963).

MICHAEL DER SYRER

Chronica:

- *Chronique*, 4 Bde. (hrsg. und übers. von J.-B. CHABOT), Paris 1899. 1901.1905.1910.

OPUS IMPERFECTUM IN MATTHAEUM

- *Diatriba ad opus imperfectum in Matthaem: Johannes Chrysostomi Opera omni quae exstant* (PG 56), 611–946.

PALLADIUS

Historia Lausiaca:

- *La storia Lausiaca* (hrsg. und übers. von G.J.M. BARTELINK / C. MOHRMANN / M. BARCHIESI = ViSa 2), Verona 4. Aufl. 1990.

SCRIPTURA SACRA

Novum Testamentum:

Versio Veteris Syrae:

- *Remains of a Very Ancient Recension of the Four Gospels in Syriac, Hitherto Unknown in Europe* (hrsg. von W. CURETON), London 1858.
- *The Four Gospels in Syriac Transcribed from the Sinaitic Palimpsest* (hrsg. von R.L. BENSLEY / J.R. HARRIS / F.C. BURKITT), Cambridge 1894.

Versio Veteris Syrae et Peschittae:

- *Comparative Edition of the Syriac Gospels Aligning the Sinaiticus, Curetonianus, Peshitta and Harklean Versions*, 4 Bde. (hrsg. von G. KIRAZ = NTTTS), Leiden 1996.

Vetus Testamentum:

Septuaginta:

- *Septuaginta. Id est Vetus Testamentum graece iuxta 70 interpretes* (hrsg. von A. RAHLFS), Stuttgart 1935.

Versio Hebraica:

- *Biblia Hebraica Stuttgartensia* (hrsg. von R. KITTEL), Stuttgart 1977.

Versio Syriaca:

- *Proverbs* (hrsg. von A. A. DI LELLA = Vetus Testamentum Syriace iuxta simplicem Syrorum versionem ex auctoritate societatis ad studia librorum Veteris Testamenti provehenda edidit Institutum Peshittonianum Leidense 2/5), Leiden 1979.
- *Psalms* (hrsg. von D.M. WALTER = Vetus Testamentum Syriace iuxta simplicem Syrorum versionem ex auctoritate societatis ad studia librorum Veteris Testamenti provehenda edidit Institutum Peshittonianum Leidense 2/3), Leiden 1980.
- *Vetus Testamentum Syriace 1: Liber Genesis. Liber Exodi* (hrsg. vom INSTITUTUM PESHITTONIANUM LEIDENSE [K.D. JENNER / A. VAN DER KOIJE]), Leiden 1977.
- *Vetus Testamentum Syriace 2/3: Liber Psalmorum* (hrsg. von K.D. JENNER / A. VAN DER KOIJE), Leiden 1980.
- *Vetus Testamentum Syriace 3/1: Liber Isaiae* (hrsg. von S.P. BROCK), Leiden 1987.

SIMEON BAR SABBAE

Narratio:

- *Narratio: Patrologia Syriaca 1/2* (hrsg. von M. KMOŠKO), Paris 1907, 779–1055.

SOZOMENUS

Historia ecclesiastica:

- *Historia ecclesiastica / Kirchengeschichte*, 4 Bde. (hrsg. und übers. von G.C. HANSEN = FC 73/1–4), Turnhout 2004.

- *Kirchengeschichte* (hrsg. von J. BIDEZ / G. C. HANSEN = GCS N. F. 4), Berlin 2. Aufl. 1995.

TATIAN DER SYRER

Diatessaron:

- *A Greek Fragment of Tatian's Diatessaron from Dura* (hrsg. von C. H. KRAELING), London 1935.

Oratio ad Graecos:

- *Oratio ad Graecos* (hrsg. von M. MARCOVICH = PTS 43), Berlin / New York 1995.

TERTULLIAN

Adversus Marcionem:

- *Contre Marcion, livres I–III*, 3 Bde. (hrsg. von R. BRAUN = SCh 365. 368.399), Paris 1990.1991.1994.

De praescriptione haereticorum:

- *De praescriptione haereticorum / Vom prinzipiellen Einspruch gegen die Häretiker* (hrsg. und übers. von D. SCHLEYER = FC 42), Turnhout 2002.
– *Traité de la prescription contre les hérétiques* (hrsg. von R. F. REFOULÉ, übers. von P. DE LABRIOLLE = SCh 46), Paris 1957.

THEODOR VON MOPSUESTIA

Controversia cum Pneumatomachis:

- *Controverse avec les Macédoniens: L'histoire de Barhadbesabba' Arabia* (hrsg. und übers. von F. NAU = PO 9/5), Paris 1913, 637–667.

Homiliae catecheticae:

- *Les homélies catéchétiques* (hrsg. und übers. von R. TONNEAU / R. DEVREESE = StT 145), Vatikanstadt 1949.

THEODORET VON CYRRHUS

Historia ecclesiastica:

Haereticarum fabularum compendium:

- *Compendium haereticarum fabularum: Opera omnia* (PG 83), 335–556.
– *Kirchengeschichte* (hrsg. von L. PARMENTIER, 3. Aufl. durchgesehen von G. C. HANSEN = GCS 19), Berlin 1998.

VARIA SYRIACA

- *The Old Syriac Inscriptions of Edessa and Osrhoene* (hrsg. und übers. von H. J. W. DRIJVERS / J. F. HEALEY = HO Abt. 1/42), Leiden 1999.

VICTOR VON CAPUA

In harmoniam evangeliorum praefatio:

- *Evangelium: Codex Fuldensis: Novum Testamentum Latine interpretate Hieronymo* (hrsg. von E. RANKE), Marburg/Leipzig 1868, 1–165.

LITERATUR

- ABRAMOWSKI, L., Narsai, Ephräm und Kyrill über Jesu Verlassenheitsruf Matth. 27, 46: *Crossroad of Cultures. Studies in Liturgy and Patristics in Honour of G. WINKLER* (hrsg. von H.-J. FEULNER u. a. = OCA 260), Rom 2000, 43–67.
- ADAM, A., *Texte zum Manichäismus*, Berlin 1954.
- ALAND, B., Bibelübersetzungen: TRE 6, 189–196.
–, Marcion / Marcioniten: TRE 22, 89–101.
–, Marcion. Versuch einer neuen Interpretation: ZThk 70 (1993) 420–447.
–, Markion: LThK 6, 1392–1393.
- ALAND, K., *Der Text des Neuen Testaments. Einführung in die wissenschaftlichen Ausgaben sowie in Theorie und Praxis der modernen Textkritik*, Stuttgart 1982.
- AMAR, J. P., Byzantine Ascetic Monachism and Greek Bias in the Vita Tradition of Ephrem the Syrian: OCP 58 (1992) 123–156.
- ASSFALG, J., Zur Textüberlieferung der Chronik von Arbela. Beobachtungen zu MS or. Fol. 3126: OrChr 50 (1966) 19–36.
- BAARDA, T., A Syriac Fragment of Mar Ephraem's Commentary on the Diatessaron: NTS 8 (1961/1962) 287–300.
–, Gadarenes, Gerasenes, Gergesenes and the 'Diatessaron' Traditions: *Neotestamentica et Semitica. Studies in Honour of M. BLACK* (hrsg. von E. ELIS), Edinburgh 1969, 181–197.
–, Mar Ephrem's Commentary on the Diatessaron, ch. XVII, 10: *Early Transmission of Words of Jesus Thomas, Tatian, and the Text of the New Testament* (hrsg. von J. HELDERMAN / S. J. NOORDA), Amsterdam 1983, 289–317.
- BAILEY, J. R., The Cult of the Twins at Edessa: JAOS 88 (1968) 342–344.
- BARCELÓ, P. A., *Roms auswärtige Beziehungen unter der constantinischen Dynastie (303–363)*, Regensburg 1981.
- BARNARD, L. W., The Origins and Emergence of the Church in Edessa During the First two Centuries A. D.: VigChr 22 (1968) 161–175.
- BAUER, W., *Rechtgläubigkeit und Ketzerei im ältesten Christentum*, Tübingen 2. Aufl. 1964.
- BAUMSTARK, A., *Geschichte der syrischen Literatur mit Ausschluß der christlich-palästinensischen Texte*, Bonn 1922.
–, siehe Quellen: Acta Apostolorum Apocrypha.
- BECK, E., Ascétisme et monachisme chez saint Ephrem: OrSyr 3 (1958) 273–289.
–, Bardaisan und seine Schule bei Ephräm: Muséon 91 (1978) 271–333.
–, Besra (sarx) und pagra (soma) bei Ephraem dem Syrer: OrChr 70 (1986) 1–22.

- , Der syrische Diatessaronkommentar im Abschnitt über die Wunder beim Tode Jesu am Kreuz: OrChr 77 (1993) 104–119.
- , Der syrische Diatessaronkommentar zu der Perikope von der Samariterin am Brunnen: OrChr 74 (1990) 1–24.
- , Der syrische Diatessaronkommentar zu der unvergebaren Sünde wider den Heiligen Geist: OrChr 73 (1989) 1–37.
- , Der syrische Diatessaronkommentar zu Jo. I 1–5: OrChr 70 (1983) 1–31.
- , Der syrische Diatessaronkommentar zur Perikope vom reichen Jüngling: OrChr 76 (1992) 1–45.
- , Der syrische Diatessaronkommentar zur Perikope von der Sünderin, Luc 7, 36–50: OrChr 75 (1991) 1–15.
- , Die Eucharistie bei Ephraem: OrChr 38 (1954) 41–67.
- , Die Mariologie der echten Schriften Ephräms: OrChr 40 (1956) 22–39.
- , *Die Theologie des hl. Ephraem in seinen Hymnen über den Glauben* (StAns 21), Rom 1949.
- , Die zwei Paradoxa des Glaubens bei Ephräm: *A Tribute to A. VÖÖBUS: Studies in Early Christian Literature and its Environment, Primarily in the Syrian East* (hrsg. von R. FISCHER), Chicago 1977, 169–175.
- , *Dorea und Charis – Die Taufe. Zwei Beiträge zur Theologie Ephräms des Syrers* (CSCO 457 / CSCO.Sub 72), Löwen 1984.
- , Einleitung: *Lobgesang aus der Wüste* (eingel. und übers. von E. BECK = Sophia 7), Freiburg 1967, 11–22.
- , *Ephräm des Syrers Psychologie und Erkenntnislehre* (CSCO 419 / CSCO.Sub 58), Löwen 1980.
- , Ephraem Syrus: RAC 5, 520–531.
- , Ephräms Brief an Hypatios übersetzt und erklärt: OrChr 58 (1974) 76–120.
- , *Ephraems Hymnen über das Paradies* (StAns 26), Rom 1951.
- , *Ephräms Polemik gegen Mani und die Manichäer (im Rahmen der zeitgenössischen griechischen Polemik und der des Augustinus)* (CSCO 391), Löwen 1978.
- , Ephräms Reden gegen eine philosophische Schrift des Bardaisan übersetzt und erklärt: OrChr 60 (1976) 24–68.
- , *Ephraems Reden über den Glauben. Ihr theologischer Lehrgehalt und ihr zeitgeschichtlicher Rahmen* (StAns 33), Rom 1953.
- , *Ephräms Trinitätslehre im Bild von Sonne/Feuer, Licht und Wärme* (CSCO 425 / CSCO.Sub 62), Löwen 1981.
- , Philoxenos und Ephräm: OrChr 46 (1962) 61–76.
- , siehe Quellen: Ephraem, Carmina Nisibena.
- , siehe Quellen: Ephraem, Hymni contra Julianum / de paradiso.
- , siehe Quellen: Ephraem, Hymni de crucifixione.
- , siehe Quellen: Ephraem, Hymni de fide.
- , siehe Quellen: Ephraem, Hymni de nativitate (Epiphania).

- , Symbolum-Mysterium bei Aphraat und Ephräm: OrChr 42 (1958) 19–40.
- , Zur Terminologie von Ephräms Bildtheologie: *Typus, Symbol, Allegorie bei den östlichen Vätern und ihren Parallelen im Mittelalter* (hrsg. von M. SCHMIDT = EichB 4), Regensburg 1981, 239–277.
- , Zwei ephrämsche Bilder: OrChr 71 (1987) 1–23.
- BEDROSSIAN, M., *New Dictionary Armenian-English*, Beirut 1985.
- BELL, G., *The Churches and Monasteries of the Tur 'Abdin and Neighbouring Districts*, London 1913.
- BIESEN, K. DEN, *Bibliography of Ephrem the Syrian*, Giove, Umbria 2002.
- BLACK, M., Rabbula of Edessa and the Peshitta: BJRL 33 (1950/1951) 203–210.
- , The Syriac Versional Tradition: *Die alten Übersetzungen des Neuen Testaments, die Kirchenväterzitate und Lektionare. Der gegenwärtige Stand ihrer Erforschung und ihre Bedeutung für die griechische Textgeschichte* (hrsg. von K. ALAND), Berlin / New York 1972, 120–159.
- , Zur Geschichte des syrischen Evangelientextes: ThLZ 77 (1952) 205–710.
- BLUM, G., *Rabbula von Edessa. Der Christ, der Bischof, der Theologe* (CSCO.S 34), Löwen 1969.
- BÖHLIG, A., *Die Gnosis*, München/Zürich 1995, 5–71.
- BOISMARD, M.-E., *Le Diatessaron. De Tatien à Justin. Avec la collaboration de A. LAMOUILLE* (EtB N.S. 15), Paris 1992.
- BOTHA, P. J., Polarity: the theology of anti-Judaism in Ephrem the Syrian's Hymns on Easter: HTS 46 (1990) 36–46.
- BOTTE, B., L'onction baptismale dans l'ancien patriarcat d'Antioche: *Miscellanea liturgica in onore di G. LERCARO 2* (hrsg. von G. BEVILACQUA), Rom 1967, 795–808.
- BOU MANSOUR, T., Analyse de quelques termes christologiques chez Ephrem: ParOr 15 (1988/1989) 3–19.
- , Étude de la terminologie symbolique chez S. Ephrem: ParOr 14 (1987) 221–262.
- , La défense éphrémiennne de la liberté contre les doctrines marcionite, bardesanite et manichéenne: OCP 50 (1984) 331–346.
- , *La pensée symbolique de saint Ephrem le Syrien*, Kaslik 1988.
- , La liberté chez S. Ephrem le Syrien: ParOr 11 (1983) 89–156.
- BRAVO, C., Notas introductorias a la noemática de San Efrén: EX 6 (1956) 203–265.
- BRENNECKE, H. C., Erwägungen zu den Anfängen des Neunizänismus: *Oecumenica et Patristica*. FS W. SCHNEEMELCHER (hrsg. von D. PANDREOU u. a.), Chambesy/Genf 1989, 241–257.
- , *Studien zur Geschichte der Homöer. Der Osten bis zum Ende der homöischen Reichskirche* (BHTh 73), Tübingen 1988.

- BREYDY, M., Une nouvelle méthode pour constater l'originalité des hymnes syriaques: *Studia Semitica necnon Iranica*. FS R. MACUCH (hrsg. von M. MACUCH u. a.), Wiesbaden 1989, 33–51.
- BROCK, S. P., A Brief Guide to the Main Editions and English Translations of the Works of St. Ephrem: *The Harp* 3/1, 2 (1990) 7–29.
- , *A Brief Outline of Syriac Literature*, Kottayam 1997.
- , Clothing Metaphors as a Means of Theological Expression in Syriac Tradition: *Typus, Symbol, Allegorie bei den östlichen Vätern und ihren Parallelen im Mittelalter* (hrsg. von M. SCHMIDT = EichB 4), Regensburg 1981, 11–40.
- , Eusebius and Syriac Christianity: *Eusebius, Christianity and Judaism* (hrsg. von H. W. ATTRIDGE / G. HATA), Leiden / New York / Köln 1992, 212–234.
- , Jewish Traditions in Syriac Sources: *JJS* 30 (1979) 212–332.
- , Notulae Syriacae: Some Miscellaneous Identifications: *Muséon* 108 (1995) 69–78.
- , siehe Quellen: Ephraem, Epistula ad Publum.
- , siehe Quellen: Ephraem, Hymni de paradiso.
- , St. Ephrem on Christ as Light in Mary and in the Jordan (= Hymns on the Church 36): *ECR* 7 (1976) 137–144.
- , *Syriac Studies. A classified Bibliography*, Kaslik 1990; fortgeführt in: *ParOr* 23 (1998) 246–261.
- , *The Bible in the Syriac Tradition* (SEERI Correspondence Course on Syrian Christian Heritage 1), Kottayam 1988.
- , The Christology of the Church of the East in the Synods of the Fifth to the Seventh Century: *Preliminary Considerations on the Materials: Aksum-Thyateira*. FS Archbishop METHODIOS OF THYATEIRA AND GREAT BRITAIN (hrsg. von G. DRAGAS), London 1985, 125–142.
- , The Lost Old Syriac at Luke 1: 35 and the Earliest Syriac Terms for the Incarnation: *Gospel Traditions in the Second Century* (hrsg. von W. PETERSEN), Notre Dame / London 1989, 117–131.
- , *The Luminous Eye: The Spiritual World Vision of St. Ephrem the Syrian* (Placid Lectures 6), Rom 1985.
- , The Mysteries Hidden in the Side of Christ [Jn 19: 34 in Syriac Tradition]: *Sobornost* 7 (1978) 462–472.
- , The Ruah Elohim of Gen 1, 2 and its Reception History in the Syriac Tradition: *Lectures et Relectures de la Bible*. FS P.-M. BOGAERT (hrsg. von J.-M. AUWERS / A. WÉNIN = BETHL 144), Löwen 1999, 327–350.
- , The Transition to a Post-Baptismal Anointing in the Antiochene Rite: *The Sacrifice of Praise. Studies on the Themes of Thanksgiving and Redemption in the Central Prayers of the Eucharistic and Baptismal Liturgies in Honour of A. H. COURATIN* (hrsg. von B. SPINKS), Rom 1981, 215–228.
- BROCKELMANN, C., *Lexicon Syriacum*, Halle 2. Aufl. 1928.

- BRUNS, P., Aba I: LACL 1.
- , Agathangelus: LACL 11.
- , Aithallahas Brief über den Glauben. Ein bedeutendes Dokument frühsyrischer Theologie: *OrChr* 76 (1992) 46–73.
- , Arius hellenizans? — Ephräm der Syrer und die neoarianischen Kontroversen seiner Zeit. Ein Beitrag zur Rezeption des Nizänums im syrischen Sprachraum: *ZKG* 101 (1990) 21–57.
- , Bardaisan (griech.: Bardesanes): LACL 106–107.
- , Barhadbeschabba von Halwan: LACL 107.
- , Bemerkungen zur Rezeption des Nicaenums in der ostsyrischen Kirche: *AHC* 32 (2000) 1–23.
- , *Das Christusbild Aphrahats des Persischen Weisen* (Hereditas 4), Bonn 1990.
- , Diatessaron: LACL 193–194.
- , Ephräm der Syrer. Theologie als Lobpreis: *Theologen der christlichen Antike. Eine Einführung* (hrsg. von W. GEERLINGS), Darmstadt 2002, 184–201.
- , Petrus und sein Glaube bei den frühen syrischen Vätern: 29. *Incontro 2000 Pietro e Paolo e il loro rapporto con Roma nelle testimonianze antiche* (SEAug 74), Rom 2001, 491–507.
- , siehe Quellen: Aithallaha.
- , Theodor von Mopsuestia: LACL 678–680.
- , Theodoret von Cyrus: LACL 683–685.
- BUCHER, V., Zu einer Stelle der armenischen Übersetzung von Ephrem Syrus' Diatessaron-Kommentar: *HandAm* 41 (1927) 685–688.
- BUNDY, D., Ephrem's Critique of Mani. The Limits of Knowledge and the Nature of Language: *Gnosticisme et monde hellénistique. Actes du colloque de Louvain-la-Neuve* (hrsg. von J. RIES u. a. = PIOL 27), Löwen 1982, 289–298.
- , Ephrem's Exegesis of Isaiah: *StPatr* 18/4 (1990) 234–239.
- , Jacob of Nisibis as a Model for the Episcopacy: *Muséon* 104 (1991) 235–249.
- , Language and Knowledge of God in Ephrem Syrus: *Dialogue and Alliance* 1 (1988) 56–69.
- , Marcion and the Marcionites in Early Syriac Apologetics: *Muséon* 101 (1988) 21–32.
- , The Anti-Marcionite Commentary on the Lucan Parables (Pseudo Ephrem A). Images in Tension: *Muséon* 103 (1990) 111–123.
- , The Creed of Aithallah. A Study in the History of the Early Syriac Symbol: *EThL* 63 (1987) 157–163.
- , The Letter of Aithallah (CPG 3340): Theology, Purpose, Date: *Symposium Syriacum* 3 (hrsg. von R. LAVENANT = OCA 221), Rom 1983, 135–142.

- BURKITT, F., *Ephraim's Quotations from the Gospels* (Contributions to Biblical and Patristic Literature 7/2), Cambridge 2. Aufl. 1905.
- CATHCART, K.J., The Biblical and Other Early Christian Manuscripts of the Chester Beatty Library: *Back to the Sources. Biblical and Near Eastern Studies in Honour of D. RYAN* (hrsg. von K.J. CATHCART / J.F. HEALEY), Dublin 1989, 129–163.
- CAVALLERA, F., *Le Schisme d'Antioche IV^e–V^e siècle*, Paris 1905.
- COAKLEY, J.F., Typology and the Birth of Christ on 6 Jan: *Symposium Syriacum 5* (hrsg. von R. LAVENANT = OCA 236), Rom 1990, 250–256.
- CRAMER, W., *Der Geist Gottes und des Menschen in frühsyrischer Theologie* (MBTh 46), Münster 1979.
- , *Die Engelvorstellungen bei Ephräm dem Syrer* (OCA 173), Rom 1965.
- , Nisibis: LThK 7, 879–880.
- CURETON, W., siehe Quellen: *Doctrina Simonis Kepha in urbe Rome*.
- DARLING, R., The 'Church from the Nations' in the Exegesis of Ephrem: *Symposium Syriacum 4* (hrsg. von H.J.W. DRIJVERS = OCA 229), Rom 1987, 111–122.
- DASSMANN, E., *Kirchengeschichte 2/2. Theologie und innerkirchliches Leben bis zum Ausgang der Spätantike*, Stuttgart 1999.
- DEVRESSE, R., *La Patriarcat d'Antioche. Depuis la paix de l'église jusqu'à la conquête arabe*, Paris 1945.
- DILLEMANN, L., *Haute Mésopotamie orientale et Pays adjacents. Contribution à la géographie historique de la région du V^e s. avant l'ère chrétienne au VI^e s. de cette ère* (BAH 72), Paris 1962.
- DINSEN, F., *Homoousios. Die Geschichte des Begriffs bis zum Konzil von Konstantinopel (381)*, Kiel 1976.
- DÖRNEMANN, M., *Krankheit und Heilung in der Theologie der frühen Kirchenväter* (STAC 20), Tübingen 2003.
- DOWNEY, G., *A History of Antioch in Syria (from Seleucus to the Arab Conquest)*, Princeton 1961.
- DREWERY, B., Antiochien 2. Die Bedeutung Antiochiens in der alten Kirche: TRE 3, 103–113.
- DRIJVERS, H.J.W., *Bardaisan of Edessa* (SSN 6), Assen 1966.
- , Edessa: TRE 9, 277–288.
- , Edessa und das jüdische Christentum: VigChr 24 (1970) 4–33.
- , Hatra, Palmyra und Edessa. Die Städte der syrisch-mesopotamischen Wüste in politischer, kulturgeschichtlicher und religionsgeschichtlicher Beleuchtung: ANRW 2/8 (1977) 799–906.
- , Jews and Christians at Edessa: JJS 36 (1985) 88–102.
- , Nisibis: TRE 24, 573–576.
- , *Old Syriac (Edesean) Inscriptions*, Leiden 1972.
- , *The Book of the Laws of the Countries. Dialogue on Fate of Bardaisan of Edessa*, Assen 1965.

- , The Cult of Azizos and Monimos at Edessa: *Ex orbe religionum*. FS G. WIDENGREN (hrsg. von J. BERGMAN u.a. = SHR 21), Leiden 1972, 355–371.
- , The School of Nisibis. Greek Learning and Local Culture: Centres of Learning: *Learning and Location in Pre-Modern Europe and the Near East* (hrsg. von H.J.W. DRIJVERS / A. McDONALD = Brill's Studies in Intellectual History 61), Leiden 1995, 49–62.
- DUVAL, R., *Histoire d'Edesse, politique, religieuse et littéraire: Depuis la fondation du royaume de l'Osroène, en 132 avant J.-C. jusqu'à la première croisade et la conquête définitive par les Arabes en 1144 A.D.*, Amsterdam 1975.
- ECKERT, J., Zebedäus / Zebedaios: Personenlexikon zum Neuen Testament (hrsg. von J. HAINZ / M. SCHMIDL / J. SUNCKEL), Darmstadt 2004, 315f.
- EGAN, G., A Reconsideration of the Authenticity of Ephrem's 'An exposition of the Gospel': *Kyriakon 1*. FS J. QUASTEN (hrsg. von P. GRANFIELD / J.A. JUNGSMANN), Münster 1970, 128–134.
- , *St. Ephrem. An Exposition of the Gospel* (CSCO 291 / CSCO.Ar 5), Löwen 1968.
- EL-KHOURY, N., *Die Interpretation der Welt bei Ephraem dem Syrer* (TTS 6), Mainz 1976.
- , Gen 1,26 dans l'interprétation de Saint Ephrem, ou la relation de l'homme à Dieu: OCA 205 (1978) 199–205.
- , Willensfreiheit bei Ephraem dem Syrer: OS 25 (1976) 60–66.
- EPP, J.A., The Papyrus Manuscripts of the New Testament: *The Text of the New Testament in Contemporary Research. Essay on the Status Quaestiones* (hrsg. von B. EHRMANN / M. HOLMES), Grand Rapids 1995, 3–21.
- ESBROECK, M. VAN, Aba I: LThK 1, 8f.
- FEGHÁLI, P., Commentaire de l'Exode par saint Ephrem: ParOr 12 (1984/1985) 91–131.
- , Influence des Targums sur la pensée exégétique d'Ephrem?: OCA 229 (1987) 71–82.
- , Protologie et eschatologie dans l'œuvre de S. Ephrem: ParOr 9 (1979/1980) 307–312.
- , Un commentaire de la Genèse attribué à saint Ephrem: OCA 226 (1986) 159–175.
- FEIGE, G., Apollinaris von Laodizea: LACL 48–50.
- FIEY, J.-M., Auteur et date de la chronique d'Arbèles: OrSyr 12 (1967) 265–302.
- , Les évêques de Nisibe au temps de Saint Ephrem: ParOr 4 (1973) 123–135.
- , Nisibe. Métropole syriaque orientale et ses suffragants des origines à nos jours (CSCO 388 / CSCO.Sub 54), Löwen 1977.
- FRANK, K.S., *Lehrbuch der Geschichte der Alten Kirche*, Paderborn 1996.

- FREEDMAN, D.N. / WILLOUGHBY, B.E., mal'āk': ThWAT 4 (1984) 887–904.
- FREVEL, C., Hinnomtal: LThK 5, 143f.
- FRIEDEL, A., Ephräm der Syrer † 373: *Syrische Kirchenväter* (hrsg. von W. KLEIN), Stuttgart 2004, 36–56.
- GEMEINHARDT, P., „Geboren aus dem Wesen des Vaters ...“. Das Glaubensbekenntnis von Nizäa und Augustins neunizänische Theologie: StPatr 38 (2001) 153–168.
- GNILKA, J., *Das Matthäusevangelium 1* (HThK), Freiburg/Basel/Wien 1986.
- GRIFFITH, S.H., Ephrem the Deacon of Edessa and the Church of the Empire: *Diakonia. Studies in Honor of R. T. MEYER* (hrsg. von T. HALTON / J.P. WILLIMAN), Washington 1986, 22–52.
- , Ephraem the Syrian's Hymns ‚Against Julian‘. Meditations on History and Imperial Power: VigChr 41 (1987) 238–266.
- , ‚Faith Adoring the Mystery‘. *Reading the Bible with St. Ephraem the Syrian* (The Père Marquette Lecture in Theology 28), Milwaukee, Wis. 1997.
- , Images of Ephraem. The Syrian Holy Man and his Church: Tr. 45 (1989/1990) 7–33.
- , Singles' in God's Service; Thoughts on the Ihidaya from the Works of Aphrahat and Ephraem the Syrian: The Harp 4 (1991) 145–159.
- GRILLMEIER, A., *Jesus der Christus im Glauben der Kirche 1. Von der Apostolischen Zeit bis zum Konzil von Chalcedon (451)*, Frankfurt a.M. 1979.
- , *Jesus der Christus im Glauben der Kirche 2/2. Die Kirche von Konstantinopel im 6. Jahrhundert*, Frankfurt a.M. 2004.
- GUILLAUMONT, A., A Propos du Celibat des Esseniers: *Aux Origines du monachisme chrétien. Pour une phénoménologie du monachisme* (hrsg. von A. GUILLAUMONT), Bégrolles en Manges 1979, 13–23.
- GUINOT, J.N., Theodoret von Kyrrhos: TRE 33, 250–254.
- HAASE, F., *Zur Bardaisanitischen Gnosis*, Leipzig 1910.
- HAGE, W., *Das Christentum im frühen Mittelalter*, Göttingen 1993.
- , Synodicon Orientale und Chronik von Arbela. Die Synode von 497 und die zwei Metropoliten der Adiabene: *Syriaca. Zur Geschichte, Theologie, Liturgie und Gegenwartslage der syrischen Kirchen. 2. Deutsches Syrologen-Symposium* (hrsg. von M. TAMCKE = Studien zur orientalischen Kirchengeschichte 17), Münster 2002, 19–28.
- HAINZ, J. / SCHMIDL, M. / SUNCKEL, J., *Personenlexikon zum Neuen Testament*, Darmstadt 2004.
- HALLEUX, A. DE, L'adoration des Mages dans le commentaire syriaque du Diatessaron: Muséon 104 (1991) 251–264.
- , L'Annonciation à Marie dans le commentaire syriaque du Diatessaron: Aram 5 (1993) 131–145.

- , La philoxénienne du symbole: *Symposium Syriacum 2* (hrsg. vom PONTIFICIUM INSTITUTUM ORIENTALIUM STUDIORUM = OCA 205), Rom 1978, 295–316.
- , La transmission des hymnes d'Ephrem d'après le ms. Sinai syr. 10, f. 165^v–178^r: *Symposium Syriacum 1* (hrsg. vom PONTIFICIUM INSTITUTUM ORIENTALIUM STUDIORUM = OCA 197), Rom 1974, 21–63.
- , Le comput éphremien du cycle de la Nativité: *The Four Gospels. FS F. NEIRYNCK 3* (hrsg. von F. VAN SEGBROECK u.a.), Löwen 1992, 2369–2382.
- , Le symbole des évêques perses au synode de Séleucie-Ctésiphon (410): *Erkenntnisse und Meinungen 2* (hrsg. von G. WIESNER = Göttinger Orientforschung. Syriaca 17), Wiesbaden 1989, 283–294.
- , Mar Ephrem théologien: ParOr 4 (1973) 35–54.
- , Une clé pour les hymnes d'Ephrem dans le ms Sinai syr. 10: Muséon 85 (1972) 171–199.
- HANSON, R.P.C., *The Search for the Christian Doctrine of God. The Arian Controversy 318–381*, Edinburgh 1988.
- HARNACK, A. VON, *Marcion. Das Evangelium vom fremden Gott* (TU 45), Darmstadt 1960 (Leipzig 1921).
- HARRIS, J.R., *Fragments of the Commentary of Ephrem the Syrian upon the Diatessaron*, London 1895.
- HARVEY, S.A., The Edessan Martyrs and Ascetic Tradition: OCA 236 (1990) 195–206.
- HAUSCHILD, W.-D., *Die Pneumatomachen. Eine Untersuchung zur Dogmengeschichte des vierten Jahrhunderts*, Hamburg 1967.
- , *Lehrbuch der Kirchen- und Dogmengeschichte 1. Alte Kirche und Mittelalter*, Gütersloh 2. Aufl. 1995.
- HAUSSIG, G., *Die Geschichte Zentralasiens und der Seidenstraße in vorislamischer Zeit*, Darmstadt 2. Aufl. 1992.
- HAYKIN, M., *The Spirit of God. The Exegesis of 1 and 2 Corinthians in the Pneumatomachian Controversy of the Fourth Century* (SVigChr 27), Leiden 1994.
- HIDAL, S., *Interpretatio Syriaca. Die Kommentare des hl. Ephräm des Syriers zu Genesis und Exodus mit besonderer Berücksichtigung ihrer auslegungsgeschichtlichen Stellung* (CB.OT 6), Lund 1974.
- HOFFMANN, A., Mani: LACL 477–481.
- HOFMANN, J., Ps.-Clementinische Literatur: LACL 155f.
- HOGAN, M., *The Sermon on the Mount in St. Ephrem's Commentary on the Diatessaron*, Bern 1999.
- HOLLERWEGER, H., *Lebendiges Kulturerbe — Turabdin. Wo die Sprache Jesu gesprochen wird*, Linz 1999.
- HOLMBERG, B., Some Remarks on the Word qnōmā in Syriac: *Built on Solid Rock. Studies in Honour of E. E. KNUDSEN* (hrsg. von E. WARDINI = The Institute for Comparative Research in Human Culture, Serie B: Skrifter 98), Oslo 1997, 115–127.

- HONIGMANN, E., La liste originale des Pères de Nicée. A propos de l'évêque de <Sodonas> en Arabie: Byz. 14 (1939) 17–76.
- HUBER, K., Natanaël / Nathanael: Personenlexikon zum Neuen Testament (hrsg. von M. HAINZ / M. SCHMIDL / J. SUNCKEL), Düsseldorf 2004, 229f.
- JANSMA, T., Ephrem on Genesis XLIX 10. An Enquiry into the Syriac Text as Presented in his Commentary on Genesis: ParOr 4 (1973) 247–256.
- , *Natuur, lot en vrijheid: Bardesanes, de filosoof des Arameeërs en zijn images*, Wageningen 1969.
- , Une homélie anonyme sur l'effusion du Saint Esprit: OrSyr 1 (1956) 157–178.
- JANSON, A., *De Abrahamcyclus in de Genesiscommentaar van Efrem de Syriër*, Zoetermeer 1998.
- JEREMIAS, J., γέεννα: ThWNT 1 (1933) 655–656.
- KAUFHOLD, H., Griechisch-syrische Väterlisten der frühen griechischen Synoden (mit 1 Abbildung): OrChr 77 (1993) 1–96.
- KELLY, J., *Altchristliche Glaubensbekenntnisse*, Göttingen 1972.
- KIRAZ, G., siehe Quellen: Scriptura Sacra.
- KIRSTEN, E., Edessa: RAC 4, 552–597.
- KLIJN, A., *Edessa, die Stadt des Apostels Thomas. Das älteste Christentum in Syrien* (NStB 4), Neukirchen-Vluyn 1965.
- KOHLBACHER, M., Rabbula in Edessa. Das Weiterwirken eines Schismas in der armenischen Bekenntnistradition: *Blicke gegen Osten*. FS F. HEYER (hrsg. von M. TAMCKE), Münster 2004, 233–274.
- KÖNIG, H., Marcion von Sinope: LACL 483–485.
- KOPECEK, T., *A history of Neo-Arianism*, Cambridge, Mass. 1979.
- KRONHOLM, T., *Motifs from Genesis 1–11 in the Genuine Hymns of Ephrem the Syrian with Particular Reference to the Influence of Jewish Exegetical Tradition* (CB.OT 11), Lund 1978.
- LANGE, C., A Study in Trinitarian Technical Terms in the Syrian Commentary on the Diatessaron, in the Light of the Question of Ephraem's possible authorship: The Harp 11/12 (1998/1999) 225–253.
- , Ephrem, His School, and the Yawnaya: Some Remarks on the Early Syriac Versions of the New Testament: *The Peshitta: Its Use in Literature and Liturgy. Papers Read at the Third Peshitta Symposium* (hrsg. von B.H. ROMENY), Leiden/Boston 2006, 159–175.
- , The Descent of Mary and the Syriac Commentary on the Diatessaron: The Harp 11/12 (1998/1999) 107–116.
- , *The Portrayal of Christ in the Syriac Commentary on the Diatessaron* (CSCO 616 / CSCO.Subs. 118), Löwen 2005.
- , Zum Pilatusbild in der syrischen Literatur: *Im Dienst von Kirche und Wissenschaft*. FS A.E. HIEROLD (hrsg. von W. REES / S. DEMEL / L. MÜLLER), Berlin 2007, 31–60.
- , Zum Taufverständnis im syrischen Diatessaronkommentar: *Syriaca. Zur Geschichte, Theologie, Liturgie und Gegenwartslage der syrischen*

- Kirchen*. 2. *Deutsches Syrologen-Symposium* (hrsg. von M. TAMCKE = Studien zur orientalischen Kirchengeschichte 17), Münster 2002, 309–320.
- LELOIR, L., Ephrem et l'ascendance davidique du Christ: StPatr 1 (1957) 389–395.
- , Ephrem. Le texte de son commentaire du sermon sur la montagne: *Mémorial* J. GRIBOMONT (1920–1986) (SEA 27), Rom 1988, 361–391.
- , Divergences entre l'original syriaque et la version arménienne du commentaire d'Ephrem sur le Diatessaron: *Mélanges E. TISSERANT 2/1 Orient chrétien* (StT 23), Vatikanstadt 1964, 303–331.
- , *Doctrines et méthodes de Saint Ephrem d'après son Commentaire de l'Evangile concordant. Original syriaque et version arménienne* (CSCO 220 / CSCO.Sub 18), Löwen 1961.
- , La christologie de Saint Ephrem dans son commentaire du Diatessaron: HandAm 75 (1961) 449–466.
- , Le Commentaire de Ephrem sur le Diatessaron. Réflexions et suggestions: *The Four Gospels*. FS F. NEIRYNCK (hrsg. von F. VAN ESBROEK u.a.), Löwen 1992, 2359–2367.
- , Le Diatessaron de Tatien et son commentaire par Ephrem: *La Venue du Messie. Messianisme et Eschatologie* (hrsg. von E. MASSAUX u.a. = RechBib 6), Brügge 1962, 243–260.
- , *L'évangile d'Ephrem d'après les œuvres éditées. Recueil des textes* (CSCO 180 / CSCO.Sub 12), Löwen 1958.
- , L'original syriaque du Commentaire de S. Ephrem sur le Diatessaron: Bib. 40 (1959) 959–970.
- , Le témoignage de S. Éphrem sur le Diatessaron (CSCO 227 / CSCO.Sub 19), Löwen 1962.
- , siehe Quellen: Ephraem, Commentarii in Diatessaron (SCh 121).
- , siehe Quellen: Ephraem, Commentarii in Diatessaron (Vers. arm.).
- , siehe Quellen: Ephraem, Commentarii in Diatessaron (Vers. syr.).
- LIEU, S.N.C., *Emperor Julian. Panegyric and Polemic. Claudius Mamertinus, John Chrysostom, Ephraem the Syrian*, Liverpool 1986, 104f.
- , Manichaeism in Mesopotamia and the Roman East (Religions in the Graeco-Roman world 118), Leiden u.a. 1994.
- , Manichaeism in the Later Roman Empire and Medieval China (WUNT 63), Tübingen 2. Aufl. 1992.
- LIGHTFOOT, C.S., Facts and Fiction. The Third Siege of Nisibis (AD 350): Hist 37 (1988) 105–125.
- LÖHR, W., Die Entstehung der homöischen und homöusianischen Kirchenparteien. Studien zur Synodalgeschichte des 4. Jahrhunderts (Bonner Beiträge zur Kirchen- und Theologiegeschichte 2), Witterschlick-Bonn 1986.
- LUTZ, U., *Das Evangelium nach Matthäus 1. Teilband Mt 1–7* (EKK 1/1), Neukirchen 5. Aufl. 2002.

- MALI, F., „Das Opus Imperfectum in Matthaeum“ und sein Verhältnis zu den Matthäuskomentaren von Origenes und Hieronymus, Innsbruck 1991.
- MARKSCHIES, C., Die valentinische Gnosis und Marcion — einige neue Perspektiven: Marcion und seine kirchengeschichtliche Wirkung: Vorträge der Internationalen Fachkonferenz zu Marcion, gehalten vom 15.–18. August 2001 in Mainz (hrsg. von G. MAY / K. GRESCHAT = TU 150), Berlin / New York 2001, 159–176.
- , Was ist lateinischer „Neunizänismus“? Ein Vorschlag für eine Antwort: ZAC 1 (1997) 73–95.
- MARTIKAINEN, J., *Das Böse und der Teufel in der Theologie Ephraems des Syrers. Eine systematisch-theologische Untersuchung* (Meddelanden från Stiftelsen för Åbo akademie forskningsinstitut 32), Åbo 1978.
- , *Gerechtigkeit und Güte Gottes. Studien zur Theologie von Ephraem dem Syrer und Philoxenos von Mabbug* (GOF.S20), Wiesbaden 1981.
- , Some Remarks about the Carmina Nisibena as a Literary and a Theological Source: *Symposium Syriacum 1* (hrsg. vom PONTIFICIUM INSTITUTUM ORIENTALIUM STUDIORUM = OCA 197), Rom 1974, 345–352.
- MATHEWS, E., An Armenian Commentary Attributed to Ephrem: *The Book of Genesis in Jewish and Oriental Christian Interpretation: A Collection of Essays* (hrsg. von J. FRISHMAN / L. VAN ROMPAY = *Tractatio Exegetica Graeca* 5), Löwen 1997, 143–161.
- , General Introduction: *St. Ephrem the Syrian. Selected Prose Works. Commentary on Genesis, Commentary on Exodus, Homily on our Lord, Letter to Publius* (übers. von E. G. MATHEWS Jr. / J. AMAR, hrsg. von K. E. MCVEY), Washington 1994, 3–56.
- , The Vita Tradition of Ephrem the Syrian, the Deacon of Edessa: *Diak(US)* 22 (1988/1989) 15–42.
- MCCARTHY, C., Gospel Exegesis from a Semitic Church: Ephrem's Commentary on the Sermon on the Mount: *Tradition of the Text. Studies offered to D. BARTHÉLEMY* (hrsg. von G. NORTON / S. PISANO), Freiburg 1991, 103–123.
- , siehe Quellen: Ephraem.
- MCVEY, K. E., The Anti-Judaic Polemic of Ephrem Syrus' Hymns on the Nativity: *Of Scribes and Scrolls. Studies in the Hebrew Bible, Intertestamental Judaism, and Christian Origins* (hrsg. von H. W. ATTRIDGE u. a.), Lanham, Md. 1990, 229–240.
- MEILLET, A., *Altarmenisches Elementarbuch*, Heidelberg 1980 (Paris 1912).
- MELKI, J., Saint Ephrem le Syrien. Un bilan de l'édition critique: *ParOr* 11 (1983) 3–88.
- MERK, A., Der neuentdeckte Kommentar des heiligen Ephraem zur Apostelgeschichte: *ZKTh* 48 (1924) 37–58. 235–260.

- , Die Anhänge zum Evangelienkommentar des heiligen Ephraem: *ZKTh* 47 (1923) 315–326.
- MERKELBACH, R., *Mani und sein Religionssystem* (RhWAW.G 281), Opladen 1986.
- METZGER, B. M., *The Early Versions of the New Testament. Their Origin, Transmission, and Limitations*, Oxford 1977.
- MOESINGER, P. G., siehe Quellen: Ephraem.
- MOLENBERG, C., Two Christological Passages in Ephrem Syrus' Hymns on Faith: *StPatr* 20 (1989) 191–196.
- MURRAY, R., Ephraem Syrus: *TRE* 9, 755–762.
- , Mary, the Second Eve in the Early Syriac Fathers: *ECR* 3 (1971) 372–384.
- , St. Ephrem the Syrian on Church Unity: *ECQ* 15 (1963) 164–176.
- , *Symbols of Church and Kingdom. A Study in Early Syriac Tradition*, London 1975.
- , The Lance which Re-Opened Paradise, a Mysterious Reading in the Early Syriac Fathers: *OCP* 39 (1973) 224–234. 491.
- , The Theory of Symbolism in St. Ephrem's Theology: *ParOr* 6/7 (1975/1976) 1–20.
- NEUSNER, J., *A History of the Jews in Babylonia 1. The Parthian Period*, Chico 3. Aufl. 1984 ([*StPB* 9], Leiden 2. Aufl. 1969).
- , *Judaism, Christianity and Zoroastrianism in Talmudic Babylonia*, Atlanta 2. Aufl. 1990 (Lanham 1986).
- NÖLDEKE, T., *Kurzgefasste syrische Grammatik*, Darmstadt 1966 (Leipzig 1898).
- OPPENHEIMER, A., *Babylonia Judaica in the Talmudic Period* (BATVO.B 47), Wiesbaden 1983.
- ORTIZ DE URBINA, I., *Patrologia syriaca*, Rom 2. Aufl. 1965.
- ORTIZ DE VALDIVIESO, P., siehe Quellen: Ephraem.
- OUTTIER, B., Contribution à l'étude de la préhistoire des collections d'hymnes d'Ephrem: *ParOr* 6/7 (1975/1976) 49–61.
- , Les recueils arméniens et géorgiens d'œuvres attribuées à S. Ephrem le Syrien: *Actes du 29^e congrès internationale des Orientalistes: Orient Chrétien*, Paris 1975, 53–58.
- , Saint Ephrem d'après ses biographies et ses œuvres: *ParOr* 4 (1973) 11–33.
- , Une explication de l'évangile attribuée à Saint Ephrem. A propos d'une édition récente: *ParOr* 2 (1970) 345–408.
- PALACIOS, L., *Grammatica syriaca ad usum scholarum*, Rom 1954.
- PALMER, A., The Prophet and the King. Mar Efrem's Message to the Eastern Roman Emperor: *After Bardaisan: Studies in Continuity and Change in Syriac Christianity in Honour of H. J. W. DRIJVERS* (hrsg. von G. J. REININK / A. C. KLUGKIST = OLA 89), Löwen 1999, 213–236.

- , Words, Silences, and the Silent Word: Acrostics and Empty Columns in Saint Ephraem's 'Hymns on Faith': *ParOr* 20 (1995) 129–200.
- PARKER, D. C. / TAYLOR, D. G. K. / GOODACRE, M. S., *The Dura-Europos Gospel Harmony: Studies in the Early Text of the Gospels and Acts: The Papers of the First Birmingham Colloquium on the Textual Criticism of the New Testament* (hrsg. von D. G. K. TAYLOR), Birmingham 1999, 192–228.
- PAYNE-SMITH, R., *A Compendious Syriac Dictionary Founded upon the Thesaurus Syriacus*, Winona Lake 1998 (Oxford 1903).
- PETERSEN, W., Some Remarks on the Integrity of Ephrem's Commentary on the Diatessaron: *StPatr* 20 (1989) 197–202.
- , *Tatian's Diatessaron. Its Creation, Dissemination, Significance and History in Scholarship* (SVigChr 25), Leiden 1994.
- , Textual Evidence of Tatian's Dependence Upon Justin's ΑΠΟΜΝΗΜΟΝΕΥΜΑΤΑ: *NTS* 36 (1990) 512–534.
- , The Dependence of Romanos the Melodist upon the Syriac Ephrem. Its Importance for the Origin of the Kontakion: *VigChr* 39 (1985) 171–185.
- , *The Diatessaron and Ephraem Syrus as Sources of Romanos the Melodist* (CSCO 475 / CSCO.Sub 74), Löwen 1985.
- , The Diatessaron of Tatian: *The Text of the New Testament in Contemporary Research. Essays on the Status Quaestionis* (hrsg. von B. EHRMANN / M. HOLMES), Grand Rapids 1995, 77–96.
- PINK, K., Die pseudo-paulinischen Briefe 1: *Bib.* 6 (1925) 68–91.
- POSSEKEL, U., *Evidence of Greek Philosophical Concepts in the Writings of Ephrem the Syrian* (CSCO 580 / CSCO.Sub 102), Löwen 1999.
- POUCHET, J.-R., Les rapports de Basile de Césarée avec Diodore de Tarse: *BLE* 87 (1986) 179–195.
- PREUSCHEN, E., Eine altkirchliche antimarcionitische Schrift unter dem Namen Ephräms: *ZNW* 12 (1911) 234–269.
- RANKE, E., siehe Quellen: Victor von Capua.
- RATCLIFF, E. C., The Old Syriac Baptismal Tradition and its Resettlement under the Influence of Jerusalem in the Fourth Century: *SCH* 2 (1965) 19–37.
- RENDTORFF, R., Rein und Unrein: *RGG* 5, 939–944.
- RENOUX, C., Vers le commentaire de Job d'Ephrem de Nisibe: *ParOr* 6/7 (1975/1976) 63–68.
- RIENECKER, F. / MAIER, G., Gefangenschaft: *Lexikon zur Bibel* (hrsg. von G. MAIER), Wuppertal 3. Aufl. 2003, 528–531.
- RINGSHAUSEN, G., Nazarener: *TRE* 24, 235–238.
- RITTER, A. M., Arianismus: *TRE* 3, 692–719.
- ROMPAY, L. VAN, L'informateur syrien de Basile de Césarée. A propos de Génèse 1, 2: *OCP* 58 (1992) 245–251.
- ROSE, E., *Die manichäische Christologie* (StOr 5), Wiesbaden 1979.

- ROUSSEAU, D. O., La rencontre de saint Ephrem et de saint Basile: *OrSyr* 2 (1957) 161–284; *OrSyr* 3 (1958) 73–90.
- RUDOLPH, K., *Die Gnosis*, Göttingen 3. Aufl. 1994.
- RUSSELL, P. S., A First Look at the Christology of Ephraem the Syrian: *Symposium Syriacum* 7 (hrsg. von R. LAVENANT = OCA 256), Rom 1998, 107–115.
- , Ephrem the Syrian on the Utility of Language and the Place of Silence: *Journal of Eastern Christian Studies* 8 (2000) 21–37.
- , *St. Ephraem the Syrian and St. Gregory the Theologian Confront the Arians* (Moran Etho 5), Kottayam 1994.
- SABER, G., *La théologie baptismale de saint Ephrem. Essai de théologie historique*, Kaslik 1974.
- , La typologie sacramentaire et baptismale de saint Ephrem: *ParOr* 4 (1973) 73–91.
- SCHÄFERS, J., *Eine altsyrische antimarcionitische Erklärung von Parabeln des Herrn und zwei andere altsyrische Abhandlungen zu Texten des Evangeliums: Mit Beiträgen zu Tatians Diatessaron und Markions Neuem Testament* (NTA 6/1, 2), Münster 1917.
- SCHALIT, A., *König Herodes. Der Mann und sein Werk*, Berlin 2. Aufl. 2001.
- SCHIPPMANN, K., *Grundzüge der Geschichte des sasanidischen Reiches*, Darmstadt 1990.
- SCHMID, U., *Marcion und sein Apostolos. Rekonstruktion und historische Einordnung der marcionitischen Paulusbrieffausgabe* (ANTT 25), Berlin u. a. 1995.
- SCHMIDT, A., Warum schreibt Petrus der Iberer an die Armenier? Ein pseudonymer Briefe und die Armenisierung der syrischen Plerophorien: *Horizonte der Christenheit*. FS F. HEYER (hrsg. von M. KOHLBACHER / M. LESINSKI), Erlangen 1994, 250–267.
- SCHNEEMELCHER, W., siehe Quellen: *Acta Apostolorum Apocrypha*.
- SCHULZE, C., *Medizin und Christentum in Spätantike und frühem Mittelalter: Christliche Ärzte und ihr Wirken* (STAC 27), Tübingen 2005.
- SCHWARTZ, D., Pontius Pilate: *The Anchor Bible Dictionary* 5 (1992) 395–401.
- SCHWARTZ, E., siehe Quellen: Eusebius von Caesarea.
- , Zur Kirchengeschichte des vierten Jahrhunderts: *ZNW* 34 (1935) 129–213.
- SED, N., Les hymnes sur le Paradis de saint Ephrem et les traditions juives: *Muséon* 81 (1968) 455–501.
- SEIDL, T., Rein und Unrein: *RGG* 7, 240–242.
- SEGAL, J. B., *Edessa — The 'Blessed City'*, Oxford 1970.
- SIMONETTI, M., *La crisi ariana nel IV secolo* (SEAug 11), Rom 1975.
- SMITH, T., *Petrine Controversies in Early Christianity. Attitudes towards Peter in Christian Writings of the First Two Centuries* (WUNT 2/15), Tübingen 1985.

- STAATS, R., *Das Glaubensbekenntnis von Nizäa-Konstantinopel. Historische und theologische Grundlagen*, Darmstadt 1996.
- STARE, M., Maria (Schwester Martas): Personenlexikon zum Neuen Testament (hrsg. von J. HAINZ / M. SCHMIDL / J. SUNCKEL), Darmstadt 2004, 208f.
- , Marta / Martha: Personenlexikon zum Neuen Testament (hrsg. von J. HAINZ / M. SCHMIDL / J. SUNCKEL), Darmstadt 2004, 209f.
- STEIN, E., *Geschichte des spätrömischen Reiches. Vom Römischen zum Byzantinischen Staate (284–476 n. Chr.)*, Wien 1928.
- STEWART-SYKES, A., Bread and Fish, Water and Wine. The Marcionite Menu and the Maintenance of Purity: *Marcion und seine kirchengeschichtliche Wirkung. Vorträge der Internationalen Fachkonferenz zu Marcion, gehalten vom 15.–18. August 2001 in Mainz* (hrsg. von G. MAY / K. GRESCHAT= TU 150), Berlin / New York 2002, 207–220.
- STRACK, H. / STERNBERGER, G., *Einführung in Talmud und Midrasch*, München 7. Aufl. 1982.
- STURM, J., Nisibis: RE 17/1, 14–757.
- TAYLOR, D. G. K., siehe Quellen: Basilius von Caesarea.
- , St. Basil the Great and the Syrian Christian Tradition: *The Harp* 4 (1991) 49–58.
- , St. Ephraim's Influence on the Greeks: Hugoye. *Journal of Syriac Studies* 1/2 (1998) (<http://syrcom.cua.edu/Hugoye/>).
- TEIXIDOR, J., *Bardesane d'Edesse: La première philosophie syriaque*, Paris 1992.
- , *La filosofía traducida. Crónica parcial de Edessa en los primeros siglos* (Estudios orientales 4), Barcelona 1991.
- , Le thème de la descente aux enfers chez saint Ephrem: *OrSyr* 6 (1961) 25–40.
- TETZ, M., Über nikänische Orthodoxie. Der sog. Tomus an Antiochenos des Athanasios von Alexandrien: *ZNW* 66 (1975) 194–222.
- THOMSON, R. W., *An Introduction to Classical Armenian*, New York 2. Aufl. 1993.
- , Saint Ephrem and an Armenian Homily on the Passion: *Crossroad of Cultures. Studies in Liturgy and Patristics in Honor of G. WINKLER* (hrsg. von H.-J. FEULNER u. a. = OCA 260), Rom 2000, 693–703.
- THOROSSIAN, H., *Histoire de la Littérature arménienne: Des origines jusqu'à nos jours*, Paris 1951.
- TUBACH, J., Der von Ephraem des Syrers Vater verehrte Gott Apoll in Nisibis: *Syrisches Christentum weltweit. Studien zur syrischen Kirchengeschichte*. FS W. HAGE (hrsg. von M. TAMCKE u. a. = Studien zur orientalischen Kirchengeschichte 1), Münster 1995, 164–179.
- , *Im Schatten des Sonnengottes: Der Sonnenkult in Edessa, Harran und Hatra am Vorabend der christlichen Mission*, Wiesbaden 1986.

- TURCAN, R., L'abandon de Nisibe et l'opinion publique (363 ap. J.-C.): *Mélanges d'archéologie et d'histoire offerts à A. PIGANIOL 2* (hrsg. von R. CHEVALLIER), Paris 1966, 875–890.
- Ulrich, J., Eusebius von Cäsarea: *LACL* 240–245.
- , Sozomenus: *LACL* 648–649.
- UNGNAD, A., *Syrische Grammatik mit Übungsbuch*, Hildesheim 1992 (München 2. Aufl. 1932).
- VALAVANOLICKAL, K. A., *The Use of Gospel Parables in the Writings of Aphrahat and Ephrem* (Studies in the Religion and History of Early Christianity 2), Frankfurt 1996.
- VETTER, P., Der apokryphe dritte Korintherbrief: *Einladung zur Akademischen Feier des Geburtsfestes Seiner Majestät des Königs Wilhelm II. von Württemberg*, Wien 1894, 70–79.
- VINZENT, M., Christ's Resurrection: The Pauline Basis of Marcion's Teaching: *StPatr* 31 (1997) 225–233.
- VÖÖBUS, A., *Early Versions of the New Testament* (PETSE 6), Stockholm 1954.
- , *Efrem and the School of Urhai: Ephrem Hunayn Festival*, Bagdad 1974, 209–216.
- , *History of Asceticism in the Syrian Orient. A Contribution to the History of Culture in the Near East*, 3 Bde. (CSCO 184.197.500 / CSCO.Sub 14.17.81), Löwen 1958.1960.1988.
- , *History of the School of Nisibis* (CSCO 266 / CSCO.Sub 26), Löwen 1965.
- , *Investigations into the Text of the New Testament Used by Rabbula of Edessa*, Pinneberg 1947.
- , *Literary, Critical and Historical Studies in Ephraem the Syrian* (PETSE 10), Stockholm 1958.
- , *Researches on the Circulation of the Peshitta in the Middle of the Fifth Century*, Pinneberg 1948.
- , *Studies in the History of the Gospel Text in Syriac* (CSCO.Sub 3), Löwen 1951.
- , *Syriac and Arabic Documents* (PETSE 11), Stockholm 1960.
- VOSSEL, V. VAN, *L'onction baptismale chez saint Ephrem*, Bagdad 1984.
- WÄCHTER, L., š'ol: *ThWAT* 7, 901–910.
- WAGNER, H., Nazarener: *LThK* 7, 707f.
- WAGNER, S., nšær: *ThWAT* 5, 587–589.
- WIESSNER, G., *Zur Märtyrerüberlieferung aus der Christenverfolgung Schapurs II* (Untersuchungen zur syrischen Literaturgeschichte 1), Göttingen 1967.
- WINKLER, G., *Das armenische Initiationsritual. Entwicklungsgeschichte und liturgievergleichende Untersuchung der Quellen des 3. bis 10. Jahrhunderts* (OCA 217), Rom 1982.

- , Die Licht-Erscheinung bei der Taufe Jesu und der Ursprung des Epiphaniestes. Eine Untersuchung griechischer, syrischer, armenischer und lateinischer Quellen: *OrChr* 78 (1994) 177–229.
- , Ein bedeutsamer Zusammenhang zwischen der Erkenntnis und Ruhe in Mt 11, 27–29 und dem Ruhem des Geistes auf Jesus am Jordan. Eine Analyse zur Geist-Christologie in syrischen und armenischen Quellen: *Muséon* 96 (1983) 267–326.
- , Ein Beitrag zum armenischen, syrischen und griechischen Sprachgebrauch bei den Aussagen über die Inkarnation in den frühen Symbolizaten: *Logos. FS L. ABRAMOWSKI* (hrsg. von C. MARKSCHIES u. a.), Berlin 1993, 499–510.
- , *Über die Entwicklungsgeschichte des armenischen Symbolums. Ein Vergleich mit dem syrischen und griechischen Formelgut unter Einbezug der relevanten georgischen und äthiopischen Quellen* (OCA 262), Rom 2000.
- WINTER, E., *Die römisch-sasanidischen Friedensverträge des 3. Jh. n. Chr. Ein Beitrag zum Verständnis der außenpolitischen Beziehungen zwischen beiden Großmächten* (EHS. G 350), Frankfurt a. M. 1988.
- WIRTH, G., Jovian. Kaiser und Karikatur: *Vivarium. FS T. KLAUSER* (hrsg. von J. DASSMANN = JAC. E 11), Münster 1984, 353–384.
- WISCHMEYER, W., Die Aberkiosinschrift als Epigramm: *JAC* 23 (1980) 24–47.
- WITAKOWSKI, W., The Idea of Septimana Mundi and the Millenarian Typology of the Creation Week in Syriac Tradition: *Symposium Syriacum* 5 (hrsg. von R. LAVENANT = OCA 236), Rom 1990, 93–109.
- WRIGHT, W., *A Short History of Syriac Literature*, London 1894.
- YOUSIF, P., Foi et raison dans l'apologétique de saint Ephrem de Nisibe: *ParOr* 12 (1984/1985) 133–151.
- , Histoire et temps dans la pensée de St. Ephrem: *ParOr* 10 (1981/1982) 3–35.
- , La croix de Jésus et le paradis d'Eden dans la typologie biblique de S. Ephrem: *ParOr* 6/7 (1975/1976) 29–48.
- , Les formes littéraires du commentaire du Diatessaron: *Symposium Syriacum* 4 (hrsg. von H. J. W. DRIJVERS = OCA 229), Rom 1987, 83–92.
- , Symbolisme christologique dans la Bible et dans la nature chez S. Ephrem de Nisibe: *ParOr* 7 (1977/1978) 5–66.